

JICF International Track Cup 7th Edition 2020-JULY

The 5th Japan Intercollegiate Championships Omnium

第 7 回 JICF 国際トラックカップ 2021年7月 第 5 回全日本学生選手権オムニアム大会 **Technical guide v.3 /**20210703 テクニカルガイド

Class:

Sanctioned by UCI as "Track CLASS-2" event

Japan University Student Championship

全日本学生選手権

大会クラス

Among the Omnium participants of the JICF International Track Cup, the highestranked athlete registered in the Japan intercollegiate Cycling Federation (entered thru his University team only) will be awarded as the student champion.

JICF International Track Cupのオムニアム参加者のうち日本学生自転車競技連盟に登記された選手(学連チームとして本大会にエントリーした場合に限る)の最上位選手を学生選手権者と決定する。

Date:

3rd-4th JULY. 2021(Saturday-Sunday)

Venue:

MATSUMOTO MISUZUKO Velodrome 1830 MISAYAMA, MATSUMOTO-CITY, NAGANO PREFECTURE 390-0303 JAPAN 1,000 Meter Above Sea level Outdoor Velodrome, 333 m tracks with Asphalt concrete surface

Organizer:

Japan Intercollegiate Cycling Federation 4th floor Japan Sports Olympic Square, 4-2 Kasumigaoka-cho, SHINJUKU-KU TOKYO 160-0013 JAPAN **Web**:http://jicf.info/jicf-international-track-cup/

Co-Organizer: Japan Cycling Federation

Support: Matsumoto city

Technical management:

Japan Intercollegiate Cycling Federation



2021年7月3-4日(土・日曜日)

UCI トラック国際大会クラス2

会場

松本市美鈴湖自転車競技場 〒390-0302 長野県松本市三才山 1830 番地 標高 1,000m 屋外競技場、走路表面アスファルト舗装、 周長 333M

主催者

日本学生自転車競技連盟 〒160-0013 東京都新宿区霞ヶ丘町4番2号 ジャパンスポーツオリンピックスクエア408 mail For this event: jicf.international@gmail.com

共催者 公益財団法人 日本自転車競技連盟

後援 松本市

競技主管 日本学生自転<mark>車競技連盟</mark>









Participation (参加):

All type of teams including UCI, National, Club teams are acceptable. The maximum number per team : twelve (12) riders (maximum 6 Men and 6 Women) and three (3) officials. UCI チーム、ナショナルチーム、クラブチームを含むすべてのチームが参加可能。 1 チームあたりの最大人数は選手 12 人(男子 6 名 女子 6 名)、チーム役員 3 名までとする。

For JICF member university, it allows the entry of the second team of only Omnium and Madison participants. In that case, Madison should wear different clothing for each team so that they can be clearly distinguished regardless of the registered uniform. 日本学生自転車競技連盟加盟校については、オムニアム・マディソン出場選手のみによる第2チーム エントリーを認める。その場合、マディソンでは登録されたユニフォームに拘わらず、明確に区別できる ようチーム毎に別のウェアを着用すること。

Rules and Regulations & Penalty (競技規則/ペナルティ):

The rules of this event will be conducted in accordance with the latest Regulations of the International Cycling Union (UCI), as Class 2 event. The UCI penalty is the only one applicable.

トラック・クラス2大会として最新版UCIトラック規則が適用されます。UCIペナルティ規則のみが 適用されます。

To be classified as a UCI class 2, each event race must include riders from three countries or over. Please note that the race may not meet the classification requirement due to the pandemic of COVID-19.

UCI クラス 2 レースとして認定されるためには、各競技種目で 3 か国以上の国の選手を含んでいなければなりません。感染拡大によって認定要件を満たさない可能性があります。

Cooperation for infection control (感染対策への協力)

Compliance with the JICF competition infection prevention guidelines V202007017 of the announcement from JICF, there is a duty to cooperate with infection-control of the organizers, and to follow the instructions of the officer.

本連盟より発表の <u>JICF 大会開催時感染防止対策ガイドライン V202007017</u>を順守し、大会主催者の感 染対策に協力し、役員の指示に従う義務があります。

All participants and staffs are required the PCR test at their own expense from 5 days before the first day of the competition to the day before the competition.

参加者、スタッフとも大会初日の5日前から大会前日の間に PCR 検査を受ける義務があります。 PCR_kensa_20210513.pdf (jicf.info)

non-spectator match (無観客試合)

This competition will be a non-spectator match. 本大会は無観客試合とする。



Age of Competitors (参加者の年齢):

18 and over. 18 歳以上。

Registration Procedure(参加登録手続):

All National Federations, teams, or clubs shall submit the entry form by number before 31st May 2021.

全ての連盟・チーム・クラブは、5月 31 日までに人数のエントリー用紙を下記宛に電子メールで送るこ と: Japan Intercollegiate Cycling Federation Email: jicf.international@gmail.com

The organizer will notify teams by June 10th whether or not can participate. Teams admitted shall submit entry form by name before 15th June 2021 by email. 主催者は6月 10 日までに参加の可否を連絡する。参加を認められたチームは6月15日までに氏名入り エントリー用紙を上記宛に電子メールで送付すること。

Tentative Schedule(暫定スケジュール):

2nd July(FRI) 7/2(金)					
-12:00		License check and confirmation of starters (by email)			
	=	ライセンスチェック・出走者確認(メールにて)			
20:00		Team Managers' Meeting (on web) 監督会議(ウェブにて)			
3rd July (SAT) 7/3 (土)					
09:	00	Number distribution ゼッケン配布			
11:	00-	RACE Day 1 競技第1日			

4thJuly (SUN) 7/4(日) 08:30- RACE Day 2 競技第 2 日

Events(競技種目)

UCI **class2 Events** – MEN elite and WOMEN elite- Omunium, Madison, Sprint, Keirin The maximum number of the participation in each event per team shall be as follows: UCI クラス2競技としてエリート男女のオムニアム、スプリント、マディソン、ケイリン 種目毎のチーム当たり最大参加人数は下記の通り。

EVENT	種目	MEN Elite	WOMEN Elite
Omunium	オムニアム	2	2
Sprint	スプリント	2	2
Madison	マディソン	1team	1team
Keirin	ケイリン	2	2



Award(賞典):

Memorial goods will be presented to the first 3 riders of each event. 上位3名に記念品が授与される。

All Japan University Student Championship Omnium 学生選手権 Men's Omnium: Champion jerseys will be awarded to the 1st place riders registered in			
JICF, certificates and prizes to the 3rd place and above,			
and certificates to the 4th to 8th places.			
男子オムニアム: 日本学生自転車競技連盟登記選手の <mark>登記校での出場選手の</mark> 第1位の選手に			
チャンピオンジャージ、			
第3位以上には賞状と賞品、第4~8位には賞状を授与する。			
Women's Omnium: Awards and prizes will be given to the first-ranked riders			
registered in IICE and diplomas will be awarded to the second and			

registered in JICF, and diplomas will be awarded to the second and third-ranked athletes. 女子オムニアム: 日本学生自転車競技連盟登記選手の登記校での出場選手の第1位の選手に 賞状と賞品、第2~3位に賞状を 授与する。

Uniform/Team Jersey (ジャージ):

Competitors must wear their team jerseys under the UCI's apparels regulations. 競技者は UCI アパレル規則に則りチームジャージを着用しなければならない。

License control / Confirmation of starters / Body number issue

(ライセンスコントロール・出走者確認・ゼッケン配布):

License control / Confirmation of starters ~12:00 2nd July by email ライセンスコントロール、出走者確認は、 7月2日12時までのメール添付により行う。 Body number issue 9:00~ 3rd July 2021 at venue ゼッケン配布は7月3日(土)9:00より競技場にてゼッケン配布。

Team Managers' Meeting (監督会議):

The team managers' meeting will be held at 20:00 on 2nd July 2021 on web. It is compulsory for team manager or team representative to attend the team managers' meeting.

監督会議は 7 月 2 日 20 時 00 分より web 会議として行われる。チーム監督またはチーム代表 者は出席の義務がある。

Team Representation (チーム代表者):

Each team shall designate a Team Manager. The Team Manager shall represent the team. Any contact with the teams shall be made through the Team Manager. Team manager have to have their valid license.

各チームはチーム監督を指名すること。チーム監督はチームを代表する。チームとの連絡はチ ーム監督を通じて行われる。チーム監督・チーム代表者は有効なライセンス持参の事。



Expenses(費用):

Participation Fee

Participation fee is 55 USD or 6,000 JPYen/ person 参加料1名55米ドル又は6000円

Official Accomodation

公式宿舎

No official accommodation is designated on 2021.

2021年については公式宿舎の指定はない

Air fare & accommodation(航空運賃・宿舎)

- All travel costs will be borne by the participating teams.
 Regarding entry into Japan, please pay attention to the regulations set by Japan and follow those regulations.全ての移動は参加チームの負担です。日本への入国については、日本の定めた規制に注意しその規定に従ってください。
- All the participating team will be responsible for the cost of their team's accommodation and meals.

すべての参加者の宿舎と食事のコストはチームの負担とします。

Land Transport between accommodation and venue(会場・宿舎間輸送) Official accommodation to track venue about 30 min. driving by car. 主催者指定宿舎は会場からクルマで約30分です。

* For overseas teams who need advice, please contact us. 海外チームでアドバイスが必要な場合は問合せして下さい。

Insurance(保険) :

All participants (include but not limited to team officials, riders and their assistants) are aware that they bear their own responsibility for any injury, accident and / or lost that may occur during their stay in Japan while taking part in this event. Participants should take up a properly insurance before leaving their country in order to protect themselves against any lost and to indemnify themselves against any claims.

全ての参加者は日本における大会期間中に起きうる怪我・事故・損失に関して責任を負う。参 加者は自国出発前に自身の損害と賠償責任をカバーする適切な保険に加入しなければならない。



Other General Information (一般情報):

 Climate – Summer, average temperature is around 20-30°C
 気候:夏、気温 20-30°C

 Time Difference – GMT +9 hour
 時差:グリニッジ標準時+9時間

 Voltage – 100Volts. 60Herz. A plug
 電圧:100ボルト/60ヘルツ

Currency – USD\$1 = JPN 110 yen 通貨:1アメリカドル=110円

Credit Card – Almost major credit cards are accepted in Japan

クレジットカード:主要クレジットカードは日本で使用可能

Visa – Please check with your Embassy for VISA requirements before leaving your country. If you need any official invitation letter for VISA Application, please contact the organizer.

ビザ: 自国出発前に大使館にビザの必要性を確認のこと。招待状が必要な場合はご連絡ください。 For further information, please do not hesitate to contact.

Email:jicf.international@gmail.com

Additional Information(追加情報):

Matsumoto city http://welcome.city.matsumoto.nagano.jp/

Matsumoto Castle http://www.matsumoto-castle.jp/lang/